

F O A I E

пентрѣ

МИШТЕ, ШИМЪ ШИ ЛИТЕРАТУРЪ.

№. 15.

Luni 13. Aprilie.

1842.

MEDITAȚIE.

Ън минѣт.

Отѣл дичеде виаца са кѣ плѣис, ши о сѣършенде дитрѣ дѣрері; кѣр дн чел дитѣи минѣт аратѣ кѣ пентрѣ дѣисѣл лѣтѣ, соареле, зпверсѣл, виаца дѣ сѣит дичепѣтѣрѣ де лѣисѣрѣ, де сѣферѣрѣ, де дѣрерѣ ши не тѣлдеитѣрѣ; чеа дитѣи респѣраѣѣе че о фаче пѣскѣндѣсе, есте о вѣе довадѣ кѣ ел сѣз пѣскѣт спре а пѣтѣи; не ажзѣтѣрѣ ши сѣферѣрѣ сѣит челе дитѣи дичепѣтѣрѣ че дитѣи пѣтѣ не калеа торѣтѣлѣ сеѣ; дар ачесте не ажзѣтѣрѣ ши сѣферѣрѣ сѣит нѣчѣ прекѣт ши сѣфлетѣл че сѣтте, дѣсѣ дн фѣишѣ каре минѣт креск ши се адаог, ши кѣ кѣт отѣл дѣпѣнтѣлѣ не калеа вѣедѣи, кѣ атѣта се фак маѣ амарѣ; кѣ кѣт кѣпѣнѣнѣца ши дѣрѣнѣца де фѣрѣѣре е маѣ вѣе, кѣ атѣта деэлѣдѣждѣрѣеа е маѣ маре. Ноѣ тоатѣ виаца алергѣт кѣтѣнд тѣлдеитѣрѣ, ши кѣ тоате ачестеа дн минѣтѣл чел дн зрѣтѣ а рѣсѣфлѣрѣеѣ поастре еа есте тот аша де департе ка ши дн чѣ дитѣи рѣсѣфларе, фѣишѣ каре минѣт, фѣишѣ каре оарѣ, фѣишѣ каре ап, ши фѣишѣ каре вѣрстѣ есте кѣпрѣисѣ де дѣрерѣ, тоате ачесте сѣит трепте, прѣн каре дѣпѣнтѣтѣ не калеа вѣедѣи ши адѣгѣт сарѣина пѣпо-

рѣѣрелор поастре. Секѣнделе адаог пѣтѣрѣл вѣкѣрѣлор ши се даѣ зѣтѣрѣеѣ, ѣарѣ сѣвѣнѣрѣрѣле лор дѣповорѣнд соарта поастрѣ, се перд атѣнѣ пѣтаѣ кѣнд не сѣмѣдѣрѣ пѣне ставѣлѣ дитре лѣте ши от. Кѣт де сѣкѣртѣ есте кѣлѣторѣа отѣлѣ, дѣсѣ кѣт де лѣнѣи дѣ сѣит асѣпрѣреле! . . . Фѣишѣкаре минѣт сѣкѣтѣрѣ кѣте о фѣрѣнѣ дѣн помѣл вѣедѣи сѣле ши адаогѣе о мѣе де дѣрерѣ, фѣишѣкаре оарѣ дн апрѣнѣе кѣ зп пас маѣ тѣлѣ де рѣпа торѣтѣлѣ, ши л фаче а сѣнѣи маѣ амар кѣтпѣрѣ вѣедѣи, соарта лѣе е аша де стрѣис дѣнѣнѣатѣ кѣ трекутѣл ши вѣиторѣл, кѣт кѣ кѣт маѣ лѣнѣ се лѣнѣдѣеск минѣтѣле вѣедѣи, кѣ атѣта асѣпрѣреле, сѣферѣреле ши деэлѣдѣждѣ дѣнѣлѣдѣеск пѣтѣрѣл трѣстелор адѣчерѣ аминѣте. Дичепѣтѣл фѣишѣѣеѣ отѣлѣ е зп мѣстер абсолѣт не кѣпѣскѣт, виаца са зп пѣнѣт ла каре нѣчѣ одатѣ пѣ ажзѣнѣе, ши сѣършѣтѣл о хотѣрѣре пре карѣ ел пѣ о ѣѣе. — Нѣмѣк пѣ авѣт маѣ попѣлар декѣт виадѣ ши тоарте, дѣсѣ де нѣмѣк сѣитѣт маѣ лѣнѣсѣдѣи де кѣпѣнѣнѣдѣ декѣт де ачесте доѣт пѣтѣрѣи. Фѣлосѣфѣл дѣтерѣмѣнѣлѣзѣ виаца зпѣи сѣоп, пре каре ел дѣсѣшѣи нѣчѣ одатѣ пѣ лѣз кѣпѣскѣт; перѣфекѣѣа, тѣлдеитѣрѣ ши дѣнерѣ дн арѣмонѣе а пѣтерѣлор сѣфлетѣѣи ши трѣпѣнѣѣи, ачѣста

дї есте стареа ачеса пре карѣ о пѣмене
 феричіре, дасъ оаре кѣноцинда шї сѣле-
 тѣл сеѣ аз ацїанс, сѣъ аз авѣт вре зп мї-
 нѣт дп каре ел аз рѣсѣлат ачест аер,
 оаре мїнѣ са аз фост дп старе вреодатъ
 а зїче: кѣноск, шї сѣнт мѣлдемїт. Кѣно-
 цїнда шї мѣлдемїрѣ атѣта де контрарїе
 сѣнт зпа алтеїа шї аша де департе лѣкѣ-
 еск зпа де алта дп сѣлетѣл отѣлї, дп-
 кѣт кѣноскѣнд, есте не мѣлдемїт, шї а-
 флѣнд врезп адеврѣ тѣрѣздеце кѣ кѣпрїнде
 дп сіне перфекціе. Кѣте кѣноцинде, шї
 кѣте адеврѣрї сѣнт каре нѣмаї дїп дп-
 кїпїрѣ шї амѣїрѣ отѣлї се зїк а фї,
 отѣл нѣ трѣеце декѣт дп нѣдежде шї
 дпкїпїре, чеа дїнтї рѣсѣларе поате се
 фаче дп нѣдежде, шї чѣ де не зртѣ се
 сѣлрїшеце дп амѣїрѣ еї. Де шї непо-
 рочїреле кѣрг дѣпѣ дѣпѣл ка мїнѣтеле
 вїдїї, тотѣшї ачест дпдер зпн сѣъ рѣъ
 варїазъ віаца аша, кѣт дндатъ че нозрѣл
 аз треѣт песте капѣл сеѣ, ел нѣгѣндеце
 декѣт а віде вріментѣнд соареле, дпѣъ
 кѣт де лѣпг е тїмпѣл алела, дп каре орї-
 зонѣл ачестеї віедї сенїа де орї че негѣрѣ,
 се поатѣ отѣл дп тоатѣ стрѣлѣчїрѣ са
 кѣлѣторї не о таре лїнїцїтѣ. Тотѣл е
 дпѣперїк, отѣл дп дпѣперїк се паде,
 дп дпѣперїк трѣеце шї дп дпѣперїк
 моаре, презентѣл, треѣтѣл шї вїиторїѣл
 лѣї нѣ сѣнт декѣт зп мїнѣт, шї кѣ тоате
 ачестѣ пої нѣмѣрѣм шпптезечї шї опт-
 зечї де ані. Ної нѣ авем дп тот нѣмѣрѣл
 ачестор ані декѣт зп мїнѣт, каре не дп-
 четат фѣце де пої шї а кѣрѣїа чѣ де не
 зртѣ депѣртаре е сѣлрїшїтѣл, дпсѣ кѣте
 непорочїрї, кѣте сѣферїрї, кѣте кѣрѣїї,
 кѣте дезпѣдеждїрї шї кѣте влестемѣрї
 сѣнт зпїте дп ачест мїнѣт, че сімплѣ

експресїе есте ачест кѣвѣнт, дар кѣте
 жѣртѣе сѣнт сѣлрїшїтѣл сеѣ. Кѣте плѣ-
 черї, кѣте непорочїрї, кѣте феричїрї шї
 кѣте дптрерѣмпте стрїгѣрї се аз дптрѣп
 мїнѣт, шї іарѣшї кѣте делїрѣрї се пот
 грѣмѣдї асѣпра ачелїїа, кѣрѣїа пащерѣ
 іаз дат дрептѣл ачеста. — Ъп мїнѣт есте
 дестѣл спре а дпѣрї порочїрѣ поастрѣ,
 саз а не апѣса дп дѣрерї, зп мїнѣт нѣмаї
 есте дестѣл а не фаче се дпкѣлнтѣм саз
 сѣ влестѣтѣм а поастрѣ фортѣнѣ, а дорї
 вїиторїѣл саз а ащепта зп сѣлрїшїт маї
 травнїк. Кѣдї сѣнт карїї аз гѣстат плѣ-
 черѣ ачестѣї мїнѣт, шї кѣдї че аз третѣ-
 рат ла а са сѣсіре, пре кѣдї порокѣл іаз
 фѣкѣт а дпсѣмна ера феричїреї лор, шї
 пре кѣдї кѣрѣїнѣ іаз сѣчерат кѣ кѣмпїта
 коасѣ а дезпѣдѣждїреї, сѣъ іаз лѣсат ка
 трѣїнд се сѣнтѣ маї амар а са фаталїтате.
 Кѣтѣ не дрептате! кѣтѣ не асѣтѣларе
 дп дпѣтрѣїрѣ шї рѣпїрѣ нѣдеждеї саз а
 статорнїчеї соартеї отѣлї! . . . Ъпѣл се
 вѣкѣрѣ де а са віадѣ, челалант кѣ капѣл
 плекат дпшї дѣ чѣ де не зртѣ рѣсѣларе;
 зпѣл не патѣл дѣрерїлор vede нѣскѣндѣсе
 а са нѣдежде, челѣлант лѣпгѣ о пїатрѣ
 рече плѣнце перѣѣта са феричїре; зпѣл дп-
 кѣ ащѣвїтѣ зп асемїне мїнѣт кѣнд челѣ-
 лант дпвенїнат де а са сѣсіре сѣфере шї
 властѣтѣ; зпѣл дп глас де веселїе аратѣ
 мѣлдемїрѣ са, іар челѣлант кѣ зп сѣспїн
 дптрерѣмпт чере сѣлрїшїтѣл, кареле кѣ
 атѣта е маї кѣрд кѣ кѣт соарта дпѣтрѣ-
 зїе дпкѣ зп мїнѣт спре аї да зп алѣл де
 репаос; зпѣл дп лѣгѣнѣл феричїреї шї а
 дѣлчелор нѣдеждї кѣтѣ кѣ зп окїѣ амѣ-
 цїторїѣ тоате плѣчерїле вїиторїѣлї сеѣ,
 кѣнд челѣлант дпгронат дп адѣкѣл
 дезпѣдѣждїреї, нѣ поате ащепта алта де-

кѣтъ непорочирі. О крѣдъ соартъ! кѣ карѣ дѣи баці жок де дѣреріле інімілор звѣчѣмате, кѣ кѣтъ пѣтѣсаре ші недрептате дѣмі аї дѣвеніпат віаца, тѣ дѣ чел дінтѣі мінѣт мѣі зѣплѣт зп крѣд пѣхар де дѣрері, тѣ дѣмі аї рѣніт тот ачѣса че зп непорочіт аре маї скѣтп, а та амвїдіе дѣтрѣн летарѣ де пѣдеждї маѣ дѣніне дѣ ачѣст лок, знде парекѣ маї дѣмѣлѣтїт фаталаці кѣмпіре дѣмі аѣ дѣдѣлїт зп мінѣт крѣнтелем сѣферірі, дѣсѣ ачѣста паѣ фост пентрѣ алта декѣт спре а адаѣде дѣкѣ о дѣрере, спре а кѣзта тотдѣзна кѣ зп окіа дѣіос спре локѣл ферічіреї теле, ші прїп дѣлѣѣ са адѣчере амїнте амї дѣнтѣлді сѣспїнѣріле ші а влѣстѣма крѣзіноѣ та. О кѣтъ сѣлпт де дѣпѣлѣтѣоаре вѣзѣріле че піле цїзрѣеде фортѣна! Не амѣдѣск зп мінѣт ші апої не ласѣ дѣ кѣмпїята тортѣрѣ а деzuпѣдѣждїреї, тот вїпеле че іа не дѣ пѣ есте пентрѣ алта, декѣт ка рѣпїндѣніл іар, се сѣферїм маї апар а са кѣмпїре, тот че іа не де спре пѣчѣре, есте, ка дѣсѣжршїт се не адѣкѣ ла зп цѣкѣт, де знде се пѣ пѣтем прїві ші ацѣпта алта декѣт зп вїіторїѣ деzuпѣдѣждїт. Тот дѣчѣпѣтѣл пѣдеждѣлор поастрѣ есте не дѣчѣтѣл префѣкѣт дѣ о сїмѣіре амарѣ. Дѣчѣпѣтѣл фїіпдеї ші а прѣпчїеї поастрѣ кѣ кѣте пѣчѣрї ші дѣлірѣрї есте дѣкѣпѣжрат, дѣсѣ кѣтъ де апар не есте сѣжршїтѣл, кѣ кѣтъ пѣмѣлѣміре ші тѣстраре не третѣм віаца дѣ чеї дїп зрѣт апї аї врѣстеї поастрѣ! Че хотѣрѣре амарѣ есте тіпнѣл непѣтїндеї, ші че ацѣптарѣ дешартѣ міпѣтѣл пѣсїмѣіреї! Дѣкїпѣрїѣ пѣмаї де шаптезечї де апї че гѣрѣовесѣ не зп вѣтрѣп есте дѣстѣл спре а не арѣта пѣчѣрѣѣсѣз не мѣлѣмірѣ лор, спре а не фаче сеї а-

цѣптѣм кѣ вѣкѣріе сѣѣ сѣ третѣрѣм ла алор адѣчере амїнте, дѣсѣ ачѣста не есте хотѣрѣрѣ ші пої пѣ о пѣтем скїмба. . . Апї се грѣмѣдѣск асѣпрѣне, ші пої не пѣсїмѣіте ажнїдем ла ачѣса де карѣ третѣрѣм, ші дѣтрѣн аместїк де пѣчѣрї ші дѣрерї, ам сѣжршїт кѣрѣл віедїї поастрѣ, не пімічїм ші перїм кѣ тоате асѣпрїреле сѣѣ слава поастрѣ; дѣсѣ ачѣст пѣзѣт есте департе ші калѣ са прѣсѣратѣ де тії де дѣтѣмплѣрї, прѣсте карѣ пої третѣіе сѣ пѣшїм спре а ажнїце ла а поастрѣ хотѣрѣре. . . . Іатѣ вестїторїѣл глас ал рѣсѣфѣлрѣеї чеї дїп зрѣт дѣмі сїзѣне, кѣ ачѣстѣ хотѣрѣре аз лѣат де асѣпра зпѣї фїіпде тоате непорочїреле сале, аз сѣвѣршїт кѣлѣторїа са, ші міпѣтеле де дѣгѣлѣфарѣа пѣтелѣї сеѣ сѣлпт префѣкѣте дѣ вечнїкѣ зїтаре, пентрѣ дѣлѣсѣл саз сѣжршїт тоате асѣпрїреле, ші соарта аз дѣчетат де ал маї дѣфрѣпта, непорочїреле сале сѣлпт тістѣіте дѣ гѣрпа пімічїреї ші асѣпрїрелеї дѣгрозпате кѣ ел, де акѣт ва гѣста пачѣа, се ва одїхнї ші ва фї ферїчїт Поате. . . . Дѣсѣ дѣкѣ фантеле сале. . . . Аколо дѣ ацѣпѣтѣ зп алт вїіторїѣ, кареле кѣ атѣта есте маї дѣлѣе сѣѣ маї апар, кѣ кѣтъ есте маї пѣскїмбат ші мопогон; аколо пѣчѣрїле сѣлпт вечнїче ші дѣрерїле етерне, аколо пѣдеждѣ пѣл маї поате лїпгѣшї; ші ацѣптарѣ де зп алт вїіторїѣ пѣї поате шѣрѣе сеѣз дѣнтѣлді лакрѣтіле; дѣчї ел ва гѣста сѣѣ о вечнїкѣ ферїчіреї сѣѣ о пѣрѣрелнїкѣ тортѣрѣ. . . . Дѣсѣ ел аз скѣпат де асѣпрїрї, ші міпѣтѣл де пѣсїмѣіре аз скїмбат дрѣмѣл деzuпѣдѣждїреї сале. . . . Ах! кѣт ам дорї ачѣст міпѣт, спре асе сѣжршї одатѣ ачѣсте асѣпрїрї. . . . Дѣсѣ пѣ, соарта дѣкѣ пѣ аз

*)

дипліит а са крѣзѣме, дикъ требѣе се сѣфер, се кълѣтореск дн ачест поіан де дѣрері, се властѣм ші семі рѣзѣн асѣпра ачелѣа, кареле кѣ а са плѣчере днї аз зпмлат зп пахар де печѣнсте ші веніп. . .
О Dǎmnezejle! дакъ асѣпрірелеті сѣнт атѣтѣ де мѣлте ші лѣнці, пентрѣ че пѣ кѣрті маї днграбѣ а теа фіпцѣ? . . .
Днсъ . . . фіе воіа та, тѣ ле ші пре тоате, тѣ орѣндѣщї тоате, тѣ дарѣ рѣсплѣтѣщемі ші днсампѣ пѣнкѣл вїедїї тмеле. . . . Ачесте днтнсе шесѣрї, ачесте пепѣтѣрате флорї че вѣдеск днцелепчїзлѣ та, пѣ сѣнт декѣт, прїп а та воіе, ші іарѣшї прїп аша хотѣрѣре днтоарсе дн лѣгѣнѣл фрѣтѣсѣдеї лор дн лѣтоасѣ дѣрапѣ, ші ачест зпверс че днп нефїпцѣ есте, поате іарѣшї одатѣ се ва префаче днтрѣ не естїмѣ са, дакъ леціле тале аша поропческ, тѣ аї креат, тѣ подї іарѣ ші нїмїчі, тоате днтрѣн мїпѣт прїп ата воіе, аз фост ші сѣнт, ші іарѣшї тоате днтрѣн мїпѣт прїп а та а тот пѣтерпїчіе пѣ се вор маї цоменї,

(Ва ѣрма.)

A D D Ū N A P E

де челе днп тѣїѣ

Хатхѣмаїзѣнрї (фермане) че саѣ дат дѣпѣ времї де кѣтрѣ поарта отоманѣ Цѣрїї ромѣнѣщї дела чеа днп тѣїѣ капїтѣлаціе аса, сѣнт Мірчеа ВВ. чел маре ла анѣл 1393 дѣпѣ Хрїстос ші пѣнпѣ дн веакѣи ачест' де не ѣртѣ, дн фелїзрї де прїчїнї, прекѣм ѣртеазѣ.

Традѣсе де кѣпїтанѣл Г. Рѣкѣреанѣ днп Кѣм-пѣлнп. 1842.

Прескѣртаре днп дескрїереа історїеї лѣї

Мірчеа водѣ чеа маре.*) Кѣм са днтѣмплат а сѣпѣзне Цара ромѣнеаскѣ ла днтпѣратѣл Адрианополѣлѣї дн анѣл 1393 дѣпѣ Хрїстос.

Мірчеа ВВ. чел маре вѣтрѣнѣл, дѣпѣ вїрѣнѣа че аз фѣкѣт асѣпра Скїтілор че пѣвѣлїсерѣ дн тѣлѣтїме маре ка лѣкѣстеле, дн Цара ромѣнеаскѣ, де аз ші рѣтмас вїрѣторї, днсъ одѣрїле дї слѣвїсе таре, днтрачестеа лїпсїнд ел адесеа днп Прїнципат ла вѣтѣлїї; саѣ днтѣмплат ші оаре каре днтрїцї днтре дрегѣторїї чеї марї аї цѣрїї атѣт полїтїчешїї кѣлт ші остѣшешїї, мї песте тоате ажѣнѣндѣл вѣтрѣнецелеле (пентрѣ-кѣ пѣтаї дн сказн аз домпнїт 32 де анї) ші стареа сѣпѣтѣщїї не маї ертѣндѣл а пѣтеа потолї нїцѣ асеме-неа не орѣндѣвелї, пѣ деопарте кѣ, вѣзѣнд гроазнїчїле вїрѣнѣде че не тоате зїлеле фѣчеа Османїї сѣнт Сѣлтан Ваїазїт I. Іїлдірїм, дн тоате пѣрѣїле, сѣпѣїнд поате провїнцїїле днвечїпате ші адѣкѣнд гроазѣ ші

*) Але ачестѣї Мірчеа ВВ. вѣтрѣнѣлѣї тїтлѣрї, саѣ пѣстрат днтр'о днсетнпаре а зпвї оаре каре воер анѣте Костандїн Кїдѣран, де ранг сердар, прескрїсе дѣпѣ зп хрїсов векиѣ, ромѣнеце: „Чел днтрѣ Хрїстос Дѣмнезеѣ, православнїкѣл, вїнекрѣдїнчосѣл ші ізвїторѣ де Хрїстос: Ної Мірчеа чел маре, Воївод кѣ тїла лѣї Дѣмнезеѣ, ші прїп сѣжнтѣл дар' овлѣдѣитор, Домн ші днсънцї стѣпѣнїтор а тот пѣтѣнѣтѣлѣї Днпгровлахїї пѣлѣ песте тѣнцї Карпацї ші днкъ пѣлѣ дн пѣтѣнѣтѣл тѣтѣрѣск ал Басаравїї, дѣкѣ (хердог) ал Алташѣлѣї ші Фѣгѣрашѣлѣї, Домн ал Банатѣлѣї деспре анѣсе, ші стѣпѣнїтор атѣндѣрора пѣрѣїлор дѣнѣреї пѣлѣ ла мареа неарѣ, ші Домн ал четѣщїї Дрїсте кѣ локѣрїле еї, ші пѣлѣ ла хотарѣле Андрианополѣлѣї, ал тѣтѣрор епархїїлор, ораншелор ші четѣщїлор Стѣпѣнїтор.“ (Анѣл дела фач. лѣтїї 6901.)

кѣтретѣр челор де прин прецѣр, пе де алта възхандѣсѣ дѣшелат деспре Полоніа пентрѣ алианда че аѣ. Фѣкѣт дѣ треі рѣндѣрї кѣ дѣнса, адекѣ ла анѣл 1389, 1390 шї 1391 непѣтѣндѣсе дѣвоі нічі кѣ Дѣгаріа; аѣ стрѣнс діван ка съ се сѣтѣвїаскѣ че тѣсѣрї съ іа дѣтр'а частѣ време кѣ тотѣл крїтїкѣ; кѣнд атѣнчі дѣторкѣндѣсѣ шї гроазнікѣл Сѣлтан Баїазїт вїрѣтор дїн вѣтѣліа че авѣсесе спре анѣс, вїрѣнд пе Іпїродї, сѣпѣвїнд шї тот Пелопонесѣл; аѣ сосїт дѣ Нікопол (ла марцінеа дѣнѣрї деспре Цара ромѣнеаскѣ,) ѣнде пѣлѣ асѣ одїхнї трѣпеле кѣ каре Venice, аѣ дат порѣкѣ, ка съ се адѣне тоате ошїрїрїле тѣрцінаше ка съ факѣ о еспедїціе маї дѣсетпратѣ асѣпра лѣї Мірчеа, непѣтѣнд сѣшї вїте атакѣл че ісе фѣкѣ де кѣтре дѣнса дѣ трекутѣл ан вѣтѣндѣл шї гонїндѣл пѣлѣ ла Адріанопол, кѣ ошїрїле ромѣнеці. — Дѣтр'а частѣ черконстанцѣ дар, афлѣндѣсе Мірчеа водѣ, лѣкѣнд цїре деспре преціселе дѣтрепрїндерї але лѣї Сѣлтан Баїазїт, шї токмаї афлѣндѣсе кѣ воерї дѣ сѣтѣвїре де че съ зретеце пентрѣ маї вѣна лініце а прїндїпатѣлї? саѣ гѣсїт кѣ кале, съ теаргѣ дѣсѣшї ла Нікополї, съ се дѣкїне Сѣлтанѣлї шї съ сѣпѣце цара сѣпт алѣї протекціе дѣкеїнд о алианцѣ дѣтре дѣншї, шї аша саѣ шї порнїт кѣ кѣдїва дїн сѣт. нічі сѣ кѣтре Нікопол, ѣнде афлѣнд Сѣлтанѣл де сосїреа са шї скопѣл Venice лѣї; л'аѣ прїїміт кѣ вѣкѣрїе, шї аѣ шї дѣкеїат зрѣтѣторѣл контракт, прекѣм се vede.

пѣрѣдїе шї недѣвїнса пѣтере метлекет (пѣтѣнт) ал Цѣрїї ромѣнеці дѣ презѣл кѣ ал сѣѣ Domn хотѣрѣм прїн петѣрцініта поастрѣ дѣдѣраре; 1. ка, ефлан воїводасї (Domnѣл) сѣ аївѣ пленїпотїнца, а порнї рѣзвоїѣ кѣ вечїні сѣї; шї асеменеа сѣ се дѣмпаче кѣ дѣншї орї кѣнд ва вої; шї прїн зрѣаре сѣ фїе сѣпѣлн пе вїадѣ шї моарте, челор де сѣпт дѣнса.

2. Кѣдї крещїні вор прїїмі релїціа моаметанѣ шї дѣ зрѣтѣ (кѣїндѣсе) вор фѣці дѣ Цара ромѣнеаскѣ; сѣ пѣ фїе черѣдї дѣпаої, чї кѣ тотѣл несѣпѣраці.

3. Кѣдї дїн Ромѣнї вор трече дѣ дѣтїндереа дѣнѣрѣдїї поастрѣ пентрѣ але лор дѣ парте тревѣїнде, сѣ фїе несѣпѣраці де харачї (трївѣт) шї пентрѣ портѣл (дѣвѣрѣкѣмїнтеа лор) печерчетадї.

4. Domnї крещїнеці (ромѣнеці) сѣ се алеагѣ де кѣтре Мітрополїтѣл шї де Воерї. —

3. Пентрѣ а частѣ дар петѣрцінітѣ а поастрѣ дѣдѣраре, шї пентрѣкѣ ам пренѣтѣрат пе раїаоа (породѣл) ачеста дѣ каталогѣл челор ланцї сѣпѣншї аї поцрї; вор фї шї еї дѣдаторадї ка сѣ рѣспѣндѣ ла дѣпѣрѣтеаска поастрѣ мїрї (хазнеа, кѣмарѣ), пе фїе каре ан кѣте 3000 де аспрї (ванї) рошїї де аї локѣлї, дѣ леї чїнчі сѣте де арцїнт сѣпт а поастрѣ тѣрѣ (маркѣ). Саѣ дат ачеста дѣ Нікополї, ла анѣл 805 (тѣрческ) дѣ лѣна лѣї Равїѣл-Еввел. Шї саѣ прескрїс дѣ дѣпѣрѣтещїле кївѣкѣрї (кондїчі.) —

(Ва зрѣма.)

Хатхѣмаїѣн (Ферман) ал лѣї Сѣлтан Баїазїт I. Кїлдрїм, ла анѣл 1393. „Чел де кѣрѣнд сѣпѣс сѣпт певїрїта поастрѣ дѣ-

ІСПІСОКЪЛ.

Domnълѣ Моісі Мовілъ ВВД. дін
17. Декетв. 7139 (1631.)

Ноі Моісеі Мовілъ ВВД. Божіі міло-
стіе Господарі землі Молдавекоі.

Datum карта Domniei мелі слъциі поа-
стре лѣ Дмитръ ші лѣ Сімеон дела Ne-
амд¹⁾, спре ачееа ка еі съ фіе тарі ші пѣ-
тернічі къ карта Domniei мелі аші діне а
лор дреаптъ очіпъ ші мошіе — дреаптъ
очіпъ ші моріле ші піва дін Доброміреді
деспре Сіміла²⁾ дін дівтѣл Тѣтовіі. Съ
діе деспре тотѣ хотарѣл кът съ вор алеці
пърділе лор дін къмпѣ ші діотръ апъ ші
дін пѣдѣре; съ пѣ айвѣ Кікош нічі о тра-
вѣ къ мошіа лор, пентръ къчі аѣ фѣит дін
леці³⁾ ші дела поарта Domniei мелі — паѣ
врѣт съ стеа ка съ се пѣраскъ къ дѣпшіі.
— Дечі съ діе мошіле; іар дѣіва пѣреа
къ стрѣмѣятате, съ віе съ стеа къ дѣпшіі
де фадѣл дѣпштеа Пордіі Domniei мелі⁴⁾.

(Л. II.)

В е л і а.

¹⁾ Дела тѣргѣл саѣ дівтѣл Неамцѣл.

²⁾ Валеа Сіміла, песте каре аѣ трекѣт
рѣмѣшніца тѣрчілор вѣтѣці де Стефан чел
маре дн лѣпта дін 1475 Генарі 17.

³⁾ Леці, дар! іар ъ Правілъ.

⁴⁾ Ачестѣ Іспісокѣ саѣ копіет дін къ-
вьот дн къвьот де кътрѣ міне де не орі-
дінаѣл ромѣнескъ че съ афѣл ла D. Ага.
Георгіе Костакі Пѣтрѣмканѣ. — Докѣмент,
кареле фінд скріеѣ дн лімба ромѣнеаскъ
маі дѣпште де Domnia лѣ Васіле Лѣпѣл,
апоі къ тотѣл дѣрапѣпъ пѣреріле челора
че сокотескъ, къмкъ дн Молдова дн времеа

ачестві Domnitorѣ ар фі днчепѣт маі дн-
тѣѣа лепѣда дін канцеларіі лімба чеа веке
вѣлгѣреаскъ ші а днтродѣче іарѣші не
чеа ромѣнеаскъ^{*}). — Де днсемнат есте,
къ нічі зн пеам^{**}) молдовенескъ, пѣ кредѣ,
къ поате днфѣдоша атѣтеа докѣментѣрі
векі де асемеѣеа феліѣ, ка ачестѣ Ко стѣ-
кескъѣ. — Ші тотѣ одаѣ къ днкредіндаѣре
пѣтем зіче: къ нічі знѣл дін пеамѣріле мол-
довенесці вѣ пеам пѣтеа сѣмеді къ къ ве-
кімеа повілітѣдіі тѣкар пѣмаі къ о зі ам
пѣтеа днтречі не чел ал Ко стѣкесцілор.
Іар че есте маі де піераре? къ дн кѣрс а-
проане де патрѣ веакѣрі, зікѣнд дела Бол-
дѣр Ворнікъл стрѣмошѣл лор^{***}) ші
пѣпъ астѣзі, сінгѣр пеамѣл ачеста ші пѣ
алѣл саѣ пѣтѣт дінеа дн Цара поастрѣ пе-
прекѣрмат тот дн ачееаші флоаре а повілі-

^{*)} Еѣ ші дн № 19 а Фоіі пентрѣ мінте шѣл.
дін анѣл трекѣт 1840; къ прілежѣл пѣвкікріі
знѣ Іспісок дела Стефан чел маре, ла пога
2, тотѣ аша вѣлгѣреаскъ ам пѣмат лім-
ба дн каре съ скріе пріи канцеларііле Мол-
довіі, маі къ сеамѣ дн веакѣріле XV. ші
XVI. — Іар' чел че вроеці асе днкредінда:
къмкъ Бѣлгаріі нічі одаѣ паѣ фостѣ Тѣтарѣ
че Словені, ші къ Ромѣніі Бѣлгарілор іар
къ Сѣрвілор трекѣт съ се вѣлгѣеаскъ маі
мѣл пентрѣ вѣлгѣріеа лімбеі шѣл. чітеа.
екѣ дн томѣл I. дін „Древніе и послѣдніе
Болгаре Іоріа Венеліна. Москва, 1829.“

^{**}) Prin пеам еѣ дндрѣгѣ аічеа латін. stirps,
саѣ герм. Stamm.

^{***}) Болдѣр Ворнікъл, дѣпъ доаѣ Іспісоаче дела
Стефан чел маре дін 1460, Вістернік. іар дѣ-
пъ знѣл дін 1493 Ворнік; стрѣлѣчещі дн
історіа патріеі пріи ачееа: къ ла анѣл 1497,
Октомв. 29, тріімесѣ фінд де кътрѣ Стефан
чел маре ла сатѣл Ленѣвціі ка съ опреаскъ
трепіреа песте Ірѣт а 600 тазѣрі кавалеріціі
комендѣціі де кътрѣ Леніі, пре тоці ачещіа
іаѣ стѣисѣ. (Кроніка, Некѣлчеа ш. а.)

тъци ши а дна вѣдирей; къчи unde есте неатъ Доброунскѣ, Албескѣ, Арвѣрескѣ, Гершпескѣ, Тѣтѣлескѣ ши Шѣдрескѣ, карй днпрезл къ Болѣвр Ворникѣ стрѣлѣчнд дн веакѣ лѣ Стефан чел маре съ се поатъ ривализа акъм къ неатѣ Костѣескѣ? Челе дн тѣй патрѣ саѣ стѣнс къ тотѣл, iar дн честеа доаз де пре зрѣмъ де ши вѣаз оарешкаре, днсе — пѣкате фоарте. — Неатѣ Костѣескѣ аѣ фостѣ ши фоарте пѣтеросѣ — дн дн векиме контѣмпранѣ лор спре деосѣвѣреа фамѣлѣлор ера сѣлѣдѣ аѣ днпѣрѣдѣ дн доаз: Гаврѣлѣцѣщѣ ши Костѣкешѣ, iar дн времѣлестеа депре зрѣмъ маѣ фѣшѣ кѣрѣа фамѣлѣй ѣаѣ адаос къте зп предѣкат депре вр'о тошиѣ вѣдешѣ авеа маѣ къ самъ ашезареа ши алте днпрезѣрѣрѣ, прекъм Лѣцѣскѣ, Епѣреанѣ, Бѣрѣлескѣ, Неѣел, Тѣлпанѣ, Пѣтрѣшканѣ, Стоешѣскѣ ш. а. — Ши че днкъ? къ пѣчѣ зпѣл дн ачестѣ лѣдѣт неат ши асѣзѣ дн ранѣрѣлестеа воерѣлор пѣи маѣ жосѣ де Хатман, Ворник, Агѣ, Спатарѣ саѣ чел пѣдѣн Комѣс — пѣчѣ фѣр' де пропрѣтате де чел пѣдѣна о тошиѣ днтреагѣ. — Еѣ вѣд днсѣмѣ, къ ачастѣ потѣ поате къ дн пѣлестеа пѣ е адѣсъ токмаѣ ла локѣл еѣ аѣча; — прѣчина днсе каре маѣ дндемнат кѣрѣ ачестеа, есте ача де кѣрѣнд датѣ демѣсѣ а Преосѣндѣтѣлѣ Мѣтрополѣт Венѣамѣн *) каѣл неатѣлѣ Костѣескѣ, кареле дн кѣрсѣ де цѣпѣтате де веак, пѣсторѣнд къ вѣредѣчѣе тѣрѣмѣ днкрѣдѣндатѣ дела Дѣтпезѣѣ, ам сокотѣт, къ асетеа днсемпѣрѣ пот слѣжѣ оарекѣнд кѣва тѣкар де о мѣкъ

*) Ла 18 а трекѣтеѣ лѣнѣ Генарѣ аѣ дат Преосѣндѣа Са демѣсѣа, iar ла 29 а ачееаѣнѣ лѣнѣ лѣсѣнд скаонѣл, саѣ трас ла шѣлѣстѣреа Слатѣна.

пѣрѣчѣкъ а ѣзворѣлѣ пѣнтрѣ биографѣа ачестѣѣ фѣречѣт Проѣн-Патрѣарх а Молдовѣй *) — тот одатѣ спре ачест скопѣ алѣтѣрѣлѣ аѣча ши жѣар спѣца неатѣлѣ Костѣескѣ **).

ОМ ШИ ВѢТЪН ПАРАЛЕЛѢ.

Кѣнд жѣдеѣѣ Днверсѣл, къ а лѣи фѣгѣрѣ тѣреѣе, днѣи вѣне, съ пѣтреѣѣ Фѣреа: де аѣ тоате сѣжрѣшѣт; Ла воѣ съ трагѣ жѣгѣл, съ раѣде дн вѣлѣдеѣе; Ла лѣи съ жоарте кѣрѣма, крѣдѣ к' а фѣ рѣндѣит.

Dar' лѣи п' алте фѣаре маѣ слаѣе съ гонѣаскѣ, Авѣс, пѣ леѣе сѣжнтѣ, днѣи вѣне съ гѣндѣск; Пѣ лѣп, че праѣѣ тѣрѣма, — кѣнд поате съ трѣаскѣ Тѣранѣ маѣ мѣк зп фортѣ, сѣлѣт сѣжѣт съ л пѣтѣскѣ

Ла вѣлестеа доаз фѣеѣ, — ла тоѣмъ рѣзтате, Фѣрѣчѣѣ ши алѣлѣи сѣлѣнѣѣ, фоарте дрепѣ;

*) Мѣтрополѣтѣ Молдовѣй ши пѣлѣ асѣзѣ, сѣ пѣтѣнеа алѣлѣ наѣ атѣрнат, декѣт пѣмаѣ сѣ лѣлѣе Дѣрѣи ши де Дѣтпезѣѣ; — респекѣт ачестѣѣа кѣтрѣ Патрѣархѣл де Кѣстанѣинопол есте сѣнѣр пѣмаѣ зп фоарте мѣк компѣмент.

**) Спѣца ачѣаста ам прѣѣмѣто маѣ дн аѣнѣ трѣкѣѣ дела D. Ворникѣл ши кавалѣр Iordaki Кѣстакѣ Лѣцѣскѣ (Генѣрал Инспекѣтор ши Хатман мѣлѣдѣѣ Молдовѣй); днсе гѣсѣндо грѣшѣтѣ дн кътеѣа локѣрѣ, ам авѣт прѣлѣжѣкъм а о дндрѣнта дѣлѣ кътеѣа докъментѣрѣ орѣцѣпалѣ днпѣрѣтѣшѣте мѣе де кѣтрѣ D. Ага Георгѣ Кѣстакѣ Пѣтрѣшканѣ. — Еѣ пѣнтрѣ стрѣшѣторѣеа локѣлѣи дн спѣѣѣ, ам прѣскѣртате прѣн пѣтрѣчѣреа днтрѣнѣса а рѣмѣрѣлор че съ поговарѣ дн секѣа фѣтѣеаскѣ; лѣпѣдѣнд тот одатѣ чеа маѣ маре парте ши дн чеа вѣрѣѣтѣаскѣ карѣи саѣ сѣѣѣрѣшѣт стѣрѣнѣ дн вѣаѣѣ. Кѣм. Iord. Мѣлѣнескѣ.

Вѣленѣ 1842 Фѣвр. 6.

(Спѣца ва зрѣма пѣсте пѣдѣн днтрѣнѣ свѣлѣшѣнт.)

Блізлї пѣтере не пасерї, — пїї дрептате;
Порѣвѣл влѣндѣ съ поатъ кѣ ел а траде пепт.

Възѣ сеара, кѣнд апѣне не чер тѣредѣла соаре,
Дп тѣрї шї 'н рїзрї пещїї сълтѣнд се веселеск;
Дар' крапїї мїчї не марїїїї дпї фак а лор сълтаре,
Кѣчї чеї вѣтрѣпї — ла мїжлок de вїпѣ — дї вѣмѣтеск.

Шїѣ пасѣрї, че'шї тѣпѣнкѣ а лор пїї, съ пѣкреаскѣ,
Ка шї кѣнд Проведїнда, пѣ їар пѣтеа хрѣпї. — —
Възѣ їарїїї, не чер стеле, че шїѣ съ се ротеаскѣ
Дп осїа лор дрептѣ, шї пѣ пот рѣгѣчї.

Пѣмѣнтѣла аре рѣжрї, че кѣрг пѣмаї ла вале;
Дп аер сѣлѣ вѣнтѣрї, дар' тоате потрївїт.
Възѣтѣс'аѣ вр'одагъ зп рѣѣ сѣшї dea дїп кале,
О стеа перзїндс'шї кѣрсѣла, дїп кѣрг съ фї серїг'?

Ачї те 'нтревѣ Натѣрѣ, не отѣл тѣѣ дїп лѣме,
Креатѣлаї кѣ термїнѣ, саѣ ка не довїток?
Не зпѣл съ домнеаскѣ; — ла ачелїїа пѣме
Ценѣнкїї съ се плече, шї мїї сѣї факѣ лок:

Не алїїї съ робеаскѣ, съ џеатѣ'н вѣжнкѣ таре,
Сѣпїшїї кѣтѣшїї аспре, лїпсїїї de дрепт фїреск;
Ла жѣг ка воѣл тѣндав, спрѣ а зпор десѣтаре,
Мѣ жѣр Фїїндѣ сѣжнтѣ! кѣ пѣї лѣкрѣ череск.

Ла от дѣїї лїбертате, шї сѣферѣ сїнгларѣ,
Дптокта ка ла-зп соаре, дїп Етерѣл de сѣс,
Дп каре дѣпѣ мїнтѣї зї вѣпѣ саѣ амарѣ
Пѣрїптеле Натѣреї а дѣче їа пропѣс.

And. Мѣрѣшанѣ.

Машїнѣ de сѣчѣрат.

Меморїалѣ de л'Аліер спѣне кѣ ар фї
черчетат кѣ плѣчѣре о машїнѣ атѣт сїмплѣ
кѣт шї de о афларе аѣерѣ, кареа цїнтѣче
се поатѣ дѣтѣлїї продѣктѣрїле лѣкрѣторїѣ-
лѣї шї сѣї дѣпѣцїнезе остепелеле. De мї-
рат аѣ фост сїмплїчїтатеа механїстѣлѣї, ѣ-
шнѣрѣтатеа констрѣкцїеї сале шї кѣмпѣтатеа
преѣлѣї еї (чел тѣлѣт 45 леї).

Грѣл, прїп зѣвлареа сѣчѣрїлор ма-
шїнеї, се сечѣрѣ дптр'о лѣпїте de патрѣ
палме, шї дптр'о дѣпѣлїте черѣтѣ. Ма-
шїна аша фел есте фѣкѣтѣ, дпкѣт съ пѣ
скѣтѣре грѣл тѣндѣл. Орї шї че от кѣт
de слав кѣт о ва кѣпѣта дп тѣпї, дпдатѣ
о поате дптревѣї кѣ фолос шї маї лесне
декѣт о коасѣ кѣ арк (хреанѣп). Асемїне
дп прївїреа репѣцїїнеї дп лѣкрѣ ачѣастѣ
машїнѣ се паре а дптрече не тоате челе
пѣпѣ акѣт кѣпоскѣте шї дптревѣїте.

Ѓп маї таре фолос не дѣ ачѣастѣ поѣ
машїнѣ кѣ п'авем тревѣїндѣ съ пѣнем грѣл
сѣчѣрат дп тѣпѣнке, че прѣвѣлїндѣсе не
партеа чеа мїшкѣтоаре а машїнеї каде кѣнд
шї кѣнд не пѣмѣнт дп тѣпѣнке марї кѣт
зп споп.

Дар маї алес мерїгѣл ачѣстеї машїне
есте дптрѣ а дппѣцїна остепелеле лѣкрѣ-
торїѣлѣї; пѣїндѣсе дп мїжлокѣла еї дп пї-
чоаре шї пѣртѣнд дѣтѣ сѣчѣрїле еї, дп
форма вѣадїлор ѣпїї от, кѣ доѣт тѣпѣнкїї
вертїкале, п'аре тревѣїндѣ а се плека пѣпѣ
чел вор дѣрѣ шѣлїле, че терѣе дрепт кѣ
капѣл дп сѣс, дпкѣт се поате апѣра прїп
ачѣаста шї de аршїда соарелѣї. Сп.

Д е щ и т.

Дѣтнеалѣї Іосїф Романов, лїбрѣрѣл дїп
Бѣкѣрѣщїї, фаче кѣпоскѣт, кѣткѣ спре дп-
леспїреа пѣвлїкѣлѣї їнтересат пентрѣ лїте-
ратѣра ромѣнеаскѣ, аре зп таре пѣтѣр de
кѣрѣї атѣт вїсерїчѣщїї, кѣт шї мїрепѣщїї
афарѣ дїп кѣпїтала Ромѣнїеї шї ла зрѣтѣ-
тоареле локѣрї: Дп Іашїла D. Dїмїтрїе Nїка
шї Комп. Дп Фокшанї ла D. Хаѣї I.
X. Калчѣ. Дп Брѣїла ла D. Іоан Пенескѣ.
Дп Плоїещїї ла D. Марїн Станчѣ. Дп
Шїтещїї ла D. Марїн Захарїа. Дп Вѣленїї
de тѣпте ла D. Георгїе Сїмеон. Дп Цїзр-
цїѣ ла D. Стате Антоновїч. Дп Країова
ла D. Іоан Костандїновїч. Дп Бѣзеѣ ла D.
Алекѣ Dїмїтрїѣ. Дп Рѣтнїк ла D. Петрѣ
Марча.